

1937-08-26

FAKTA

Dokumenttype:
Postkort

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København (Danmark)

Modtagersted:
Nice (Frankrig)

Omtalte personer:
Marie Brøndum

Omtalte steder:
Skagens Museer, Danmark
Rom, Italien

Arkivplacering:
J.F. Willumsens Museum
Arkivkasse: A/I/5 - H

DOKUMENTINDHOLD

Et af Henriques breve til Willumsen er kommet retur. Hun har tilbragt det meste af sommeren sengeliggende på Skagen, da hun har haft helvedesild. Hun nåede dog lige at se Badende Børn på Skagen Strand på museet. Nu er hun på sygehuset i Sundby, og den planlagte rejse til Rom er udskudt til foråret.

TRANSSKRIFTION

J. F. Willumsen.
peintre artiste
42 rue des ponchettes

Nice
Alp. mar.
France.

Sundby Hospital
Prof Grams Klinik
26 Aug. 37

Kære Willumsen.

Jo vel har jeg skrevet til Dem, et langt brev, til Fermain¹ posta Roma. Efter at have gennemkrydset Sydeuropa,^(brevet) fik jeg det retur oppe paa skagen, hvor jeg har ligget syg fra begyndelsen af Juni – Helvedesild – indtil jeg nu er hør for at komme mig helt, det gaar meget bedre.

Men sommeren paa Skagen har været en prøvelse med tjærekur, sengeleie, uden arbeide – uh ha! Jeg vil helst ikke tænke paa det. Brevet, det returnerede har jeg gemt, det ligger hjemme imellem mine papirer, og tilsendes Dem for kuriositetens skyld, ved min hjemkomst. Min projekterede reise til Rom i Okt-Nov tør jeg ikke vove mig ud paa før til foråret – kom saa derned! Skagen er ikke længere Skagen, kun Marie Brøndum gaar endnu og ser deilig ud. Det gør ogsaa Deres store badebillede i Museet, som jeg lige naaede at se. En deilig ting. Rigtig brev følger, naar jeg nu kommer i ro i hjemmet igen. Hjærtelig hilsen til Dem selv og Mdm. Bourret
Deres hengivne
Marie Henriques

¹ Ferma in

OMTALTE VÆRKER

J.F. Willumsen: *Badende børn på Skagen strand* (1909)olie på lærred, 265 x 425 cm. Skagens Kunstmuseer, deponeret på J.F. Willumsens Museum. Inv. SKM 483

Min sømmere paa Skagen
har været en prøvelse med
Tjænkere, senelelle, uden
arbejde, og na! for vi vilst ikke
færge paa det. Men, det returner
har jeg gjort, det ligger hjemme
med en lille papirer, og tilsendes
dem for kuriositeter skyld med mine
hjemtornet. Min propagerede reise
til Rom, Okt. har for sig ikke noget
ud paa for til foråret - som saa
deres! Skagen er ikke mere skagen
kun Marie Møndum som ender
ser deilig ud. Det gør også den store
bade bade i Mieset, som jeg lige
naar at se. En deilig ting.
Rigtig brev følger, naar jeg ser kom
med i og i hjemmet igen.
Hjælpelig hilser til de der selv og til
fæder. Mærket. Deres hengivne
Marie Møndum